

Gareth Owens LL.B Barrister/Bargyfreithiwr
Chief Officer (Governance)
Prif Swyddog (Llywodraethu)



Swyddog Cyswllt:
Nicola Gittins 01352 702345
nicola.gittins@flintshire.gov.uk

At: Cyng Ian Roberts (Arweinydd)

Y Cynghorwyr: Sean Bibby, Chris Bithell, Mared Eastwood, David Healey,
Dave Hughes, Paul Johnson, Christine Jones and Billy Mullin

Dydd Mercher, 6 Mawrth 2024

Annwyl Gyngorydd,

RHYBUDD O GYFARFOD HYBRID
CABINET
DYDD MAWRTH, 12FED MAWRTH, 2024 10.00 AM

Yn gywir

Steven Goodrum
Rheolwr Gwasanaethau Democrataidd

Sylwch: Gellir mynychu'r cyfarfod hwn naill ai wyneb yn wyneb yn Ystafell Bwyllgor Delyn, Cyngor Sir y Fflint, Yr Wyddgrug, Sir y Fflint neu ar-lein.

Bydd y cyfarfod yn cael ei ffrydio'n fyw ar wefan y Cyngor. Bydd y ffrydio byw yn dod i ben pan fydd unrhyw eitemau cyfrinachol yn cael eu hystyried. Bydd recordiad o'r cyfarfod ar gael yn fuan ar ôl y cyfarfod ar <https://flintshire.publici.tv/core/portal/home>

Os oes gennych unrhyw ymholiadau, cysylltwch ag aelod o'r Tîm Gwasanaethau Democrataidd ar 01352 702345.

R H A G L E N

1 YMDDIHEURIADAU

Pwrpas: Derbyn unrhyw ymddiheuriadau.

2 DATGAN CYSYLLTIAD

Pwrpas: I derbyn datganiad o gysylltiada chynghori's Aelodau yn unol a hynny.

3 COFNODION (Tudalennau 9 - 16)

Pwrpas: Cadarnhau cofnodion y cyfarfodydd a 20 Chwefror 2024.

YSTRID YR ADRODDIADAU CANLYNOL

ADRODDIAD STRATEGOL

4 ADRODDIAD PERFFORMIAD BLYNYDDOL (Tudalennau 17 - 70)

Adroddiad Prif Weithredwr - Aelod Cabinet Llywodraethu a Gwasanaethau Corfforaethol gan gynnwys lechyd a Diogelwch ac Adnoddau Dynol

Pwrpas: Mae'r Adroddiad Perfformiad Blynyddol yn nodi dadansoddiad o ba mor dda y mae'r Cyngor wedi perfformio yn erbyn ein Hamcanion Llesiant, Blaenoriaethau ac Is-flaenoriaethau ar ddiwedd blwyddyn ariannol 2023/24 ein Cynllun Cyngor (2023-28). Mae'r Adroddiad Perfformiad Blynyddol hefyd yn rhoi crynodeb o berfformiad mewn perthynas â meysydd ffocws allweddol eraill o fewn y Cyngor, h.y. Byrddau Gwasanaethau Cyhoeddus.

5 ADRODDIAD BLYNYDDOL AR Y CYNLLUN CYDRADDOLDEB STRATEGOL 2022/23 (Tudalennau 71 - 116)

Adroddiad Rheolwr Corfforaethol, Rhaglen Gyfalaf ac Asedau - Aelod Cabinet Llywodraethu a Gwasanaethau Corfforaethol gan gynnwys lechyd a Diogelwch ac Adnoddau Dynol

Pwrpas: Cyflwyno adroddiad blynyddol Cynllun Cydraddoldeb Strategol 2022/23.

6 CYNLLUN CYDRADDOLDEB STRATEGOL 2024-28 (Tudalennau 117 - 170)

Adroddiad Rheolwr Corfforaethol, Rhaglen Gyfalaf ac Asedau - Aelod Cabinet Llywodraethu a Gwasanaethau Corfforaethol gan gynnwys lechyd a Diogelwch ac Adnoddau Dynol

Pwrpas: Cyflwyno Cynllun Cydraddoldeb Strategol 2024/28 i'w gymeradwyo cyn ei gyhoeddi.

7 ADRODDIAD DIWEDDARU AR DDIGARTREFEDD A PHOBL SY'N CYSGU ALLAN A'R POLISI DIGARTREFEDD (Tudalennau 171 - 214)

Adroddiad Prif Swyddog (Tai ac Asedau) - Aelod Cabinet Tai ac Adfywio

Pwrpas: Rhoi diweddariad blynyddol am y gwaith sy'n cael ei wneud i leihau digartrefedd a'r gefnogaeth sy'n cael ei darparu i bobl sy'n cysgu allan.

8 STRATEGAETH ADNODDAU A GWASTRAFF (Tudalennau 215 - 276)

Adroddiad Prif Swyddog (Stryd a Chludiant) - Dirprwy Arweinydd y Cyngor a'r Aelod Cabinet Gwasanaethau Stryd a'r strategaeth cludiant rhanbarthol

Pwrpas: Adolygu strategaeth wastraff bresennol y Cyngor gyda'r amcan o gyflawni targedau ailgylchu statudol Llywodraeth Cymru o 70%.

9 CANLYNIAD MABWYSIADU STRATEGAETH TOILEDAU LLEOL (Tudalennau 277 - 310)

Adroddiad Prif Swyddog (Stryd a Chludiant) - Dirprwy Arweinydd y Cyngor a'r Aelod Cabinet Gwasanaethau Stryd a'r strategaeth cludiant rhanbarthol

Pwrpas: Rhoi'r wybodaeth ddiweddaraf ar ôl i'r ymgynghoriad cyhoeddus ddod i ben a chyflwyno fersiwn drafft terfynol o'r strategaeth i'w mabwysiadu.

10 ADRODDIAD SICRWYDD AC ASESAD RISG ARCHWILIO CYMRU – CYNLLUN LLEIHOU CARBON (Tudalennau 311 - 334)

Adroddiad Prif Swyddog (Cynllunio, Amgylchedd ac Economi) - Aelod Cabinet Newid Hinsawdd a'r Economi

Pwrpas: Cydnabod canlyniad adroddiad Archwilio Cymru a chefnogi'r camau a gymerir i fynd i'r afael â'u hargymhelliad.

ADRODDIADAU GWEITHREDOL

11 MONITRO CYLLIDEB REFENIW 2023/24 (MIS 10) (Tudalennau 335 - 360)

Adroddiad Rheolwr Cyllid Corfforaethol - Aelod Cabinet Cyllid, Cynhwysiant, Cymunedau Cryf gan gynnwys Gwerth Cymdeithasol a Chaffael

Pwrpas: Mae'r adroddiad misol rheolaidd hwn yn darparu'r wybodaeth ddiweddaraf am fonitro cyllideb refeniw 2023/24 Cronfa'r Cyngor a'r Cyfrif Refeniw Tai. Mae'r sefyllfa yn seiliedig ar incwm a gwariant gwirioneddol fel yr oedd hyd at Fis 10 a rhagamcan ymlaen i ddiwedd y flwyddyn.

12 CYMERADWYO'R STRATEGAETH GAFFAEL 2024-2027 (Tudalennau 361 - 376)

Adroddiad Prif Swyddog (Llywodraethu) - Aelod Cabinet Cyllid, Cynhwysiant, Cymunedau Cryf gan gynnwys Gwerth Cymdeithasol a Chaffael

Pwrpas: Ar gyfer cymeradwyaeth y Strategaeth Gaffael 2024-2027 gan y Cabinet.

13 ADOLYGU CYNLLUN PREMIWM TRETH Y CYNGOR (Tudalennau 377 - 384)

Adroddiad Prif Swyddog (Llywodraethu) - Aelod Cabinet Cyllid, Cynhwysiant, Cymunedau Cryf gan gynnwys Gwerth Cymdeithasol a Chaffael

Pwrpas: Ystyried adolygiad o Gynllun Premiwm Treth y Cyngor.

14 ADRODDIAD ARCHWILIO CYMRU: GWASANAETHAU DIGARTREFEDD – CYNGOR SIR Y FFLINT (Tudalennau 385 - 402)

Adroddiad Prif Swyddog (Tai ac Asedau) - Aelod Cabinet Tai ac Adfywio

Pwrpas: Rhannu canfyddiadau adolygiad Archwilio Cymru ar Atal Digartrefedd yng Nghyngor Sir y Fflint gyda'r Cabinet a cheisio cymeradwyaeth i ddarparu ymateb sefydliadol ffurfiol i Archwilio Cymru.

15 CYTUNDEB CYLLIDEB GYFUN AR GYFER LLETY CARTREFI GOFAL I BOBL HYN (Tudalennau 403 - 408)

Adroddiad Prif Swyddog (Gwasanaethau Cymdeithasol) - Dirprwy Arweinydd y Cyngor a'r Aelod Cabinet Gwasanaethau Cymdeithasol a Lles

Pwrpas: Darparu'r wybodaeth ddiweddaraf am waith Grŵp Cyllideb Gyfun Gogledd Cymru i fodloni gofynion cyfreithiol a pholisi Llywodraeth Cymru ar gyfer cyllidebau cyfun rhwng llywodraeth leol a'r Gwasanaeth Iechyd Cenedlaethol.

16 **DIOGELU CYD-DESTUNOL** (Tudalennau 409 - 416)

Adroddiad Prif Swyddog (Gwasanaethau Cymdeithasol) - Dirprwy Arweinydd y Cyngor a'r Aelod Cabinet Gwasanaethau Cymdeithasol a Lles

Pwrpas: Cynghori ar ddull Sir y Fflint o ddiogelu plant a phobl ifanc drwy Ddiogelu Cyd-destunol.

17 **ADRODDIAD DIWEDDARU AR WERTH CYMDEITHASOL** (Tudalennau 417 - 424)

Adroddiad Prif Swyddog (Gwasanaethau Cymdeithasol) - Aelod Cabinet Cyllid, Cynhwysiant, Cymunedau Cryf gan gynnwys Gwerth Cymdeithasol a Chaffael

Pwrpas: Cyflwyno adroddiad diweddarau ar werth cymdeithasol.

18 **SIARTER RHIANTA CORFFORAETHOL - ADDEWID CYMRU** (Tudalennau 425 - 440)

Adroddiad Prif Swyddog (Gwasanaethau Cymdeithasol) - Dirprwy Arweinydd y Cyngor a'r Aelod Cabinet Gwasanaethau Cymdeithasol a Lles

Pwrpas: Ceisio cytundeb bod Cyngor Sir y Fflint y mabwysiadu'r Siarter Rhianta Corfforaethol: 'Addewid Cymru'.

19 **ADRODDIAD BLYNYDDOL AR UNIGOLION CYFRIFOL** (Tudalennau 441 - 448)

Adroddiad Prif Swyddog (Gwasanaethau Cymdeithasol) - Dirprwy Arweinydd y Cyngor a'r Aelod Cabinet Gwasanaethau Cymdeithasol a Lles

Pwrpas: I ddarparu'r wybodaeth ddiweddaraf i'r Cabinet ar berfformiad y gwasanaethau darparwyr mewnol mewn perthynas â Deddf Rheoleiddio ac Arolygu Gofal Cymdeithasol (Cymru) 2016.

20 **RHEOLIADAU AILGYLCHU'R GWEITHLE** (Tudalennau 449 - 456)

Adroddiad Prif Swyddog (Stryd a Chludiant) - Dirprwy Arweinydd y Cyngor a'r Aelod Cabinet Gwasanaethau Stryd a'r strategaeth cludiant rhanbarthol

Pwrpas: Rhoi trosolwg o'r drefn ddiwygiedig a gyflwynir gan Lywodraeth Cymru ar gyfer ailgylchu yn y gweithle.

21 **TREFNIADAU DERBYN I YSGOLION 2025/2026** (Tudalennau 457 - 476)

Adroddiad Prif Swyddog (Addysg ac Ieuenctid) - Aelod Cabinet dros Addysg, y Gymraeg, Diwylliant a Hamdden

Pwrpas: Rhoi gwybod am ganlyniad yr ymarfer ymgynghori statudol ar drefniadau derbyn ar gyfer 2025/26 ac argymhell eu cymeradwyo.

22 **YMARFER PWERAU DIRPRWEDIG** (Tudalennau 477 - 478)

Pwrpas: Rhoi'r wybodaeth ddiweddaraf am effaith diwygiadau lles a'r Gwaith sy'n mynd rhagddo i'w lliniaru.

RHAGLAN GWAITH I'R DYFODOL - Y CYNGOR SIR, CABINET, PPWYLLGOR ARCHWILIO A'R WYLLGOR TROOLWG A CHRAFFU - ER GWYBODAETH

DEDDF LLYWODRAETH LEOL (MYNEDIAD I WYBODAETH) 1985 - YSTYRIED GWAHARDD Y WASG A'R CYHOEDD

Mae'r eitem a ganlyn yn cael ei hystyried yn eitem eithriedig yn rhinwedd Paragraff(au) 14 Rhan 4 Atodiad 12A o Ddeddf Llywodraeth Leol 1972 (fel y cafodd ei diwygio)

Mae'r adroddiad yn ymwneud â materion ariannol neu fusnes unrhyw unigolyn penodol ac mae'r budd o gelu'r wybodaeth yn drech na'r budd o'i datgelu.

23 **CYNLLUN BUSNES NEWYDD 2024/25** (Tudalennau 511 - 536)

Adroddiad Rheolwr Corfforaethol, Rhaglen Gyfalaf ac Asedau - Aelod Cabinet Llywodraethu a Gwasanaethau Corfforaethol gan gynnwys lechyd a Diogelwch ac Adnoddau Dynol

Pwrpas: Cyflwyno Cynllun Busnes 2024/25 Arlwyo a Glanhau NEWydd Cyf i'w gymeradwyo.

Mae'r eitem a ganlyn yn cael ei hystyried yn eitem eithriedig yn rhinwedd Paragraff(au) 14 Rhan 4 Atodiad 12A o Ddeddf Llywodraeth Leol 1972 (fel y cafodd ei diwygio)

Mae'r adroddiad yn ymwneud â materion ariannol neu fusnes unrhyw unigolyn penodol ac mae'r budd o gelu'r wybodaeth yn drech na'r budd o'i datgelu.

24 **TREFNIADAU GYDA NEWYDD CATERING & CLEANING LIMITED**
(Tudalennau 537 - 546)

Adroddiad Rheolwr Corfforaethol, Rhaglen Gyfalaf ac Asedau - Aelod Cabinet Llywodraethu a Gwasanaethau Corfforaethol gan gynnwys lechyd a Diogelwch ac Adnoddau Dynol

Pwrpas: Cyflwyno a cheisio ardystiad i gynnig mewn perthynas â threfniadau'r dyfodol rhwng y Cyngor a NEWydd Catering & Cleaning Limited.

Mae'r eitem a ganlyn yn cael ei hystyried yn eitem eithriedig yn rhinwedd Paragraff(au) 14 Rhan 4 Atodiad 12A o Ddeddf Llywodraeth Leol 1972 (fel y cafodd ei diwygio)

Mae'r adroddiad yn ymwneud â materion ariannol neu fusnes unrhyw unigolyn penodol ac mae'r budd o gelu'r wybodaeth yn drech na'r budd o'i datgelu.

25 **CAMBRIAN AQUATICS** (Tudalennau 547 - 552)

Adroddiad Rheolwr Corfforaethol, Rhaglen Gyfalaf ac Asedau - Aelod Cabinet dros Addysg, y Gymraeg, Diwylliant a Hamdden

Pwrpas: Cyflwyno adroddiad gyda'r wybodaeth ddiweddaraf ynghylch Trosglwyddo Asedau Cymunedol, Cambrian Aquatics.

Sylwch, efallai y bydd egwyl o 10 munud os yw'r cyfarfod yn para'n hirach na dwy awr.